

# Ligna

## una feria clave en la industria de la madera

5 AL 10 DE MAYO. HANNOVER

La LIGNA HANNOVER es el acontecimiento más destacado del sector. Ninguna otra feria presenta tan completa panorámica de toda la gama de transformación de la madera. En total 1.585 expositores, 185 más que en la última edición, han ocupado una superficie de 131.057 m<sup>2</sup> en 14 pabellones y el recinto descubierto. También el grado de internacionalidad de esta feria de ciclo bienal sigue siendo insuperado: 787 expositores, casi un 50 por ciento del total, procedieron del extranjero. Un claro incremento de participación lo registraron USA (33%) y España (25%). Nuestro país, con un total de 40 empresas, estuvo en 5º lugar.

### La estructura sectorial, claramente mejorada

Para facilitar la visita al público ferial, los organizadores de LIGNA diseñaron una estructura sectorial nueva. Por orden decreciente en cuanto a número de expositores, las máquinas para ebanistería, con 442 expositores, estuvieron presentes en 4 pabellones, siguió la industria del mueble con 355 fabricantes, los procesos de 2ª transformación de la madera maciza se expusieron por 287 fabricantes, 145 ofertantes de maquinaria para tableros y chapas presentes en el pabellón 2 y la maquinaria para aserradero, con 162 empresas, en el pabellón 4. Las técnicas forestales fueron presentadas por 96 expositores en el recinto descubierto.

### INTERHOLZ y LIGNA forman un complejo tecnológico

En pleno corazón de la LIGNA, INTERHOLZ, que celebró su segunda edición, generó fuertes efectos sinérgicos entre las



técnicas forestales, la elaboración de la madera y la ebanistería e industria del mueble. Este año la participación creció el 90 por ciento en cuanto a número de expositores y el 77 por ciento en cuanto a área neta de exposición. INTERHOLZ es la feria de la madera como materia prima, material de construcción y material universal.

Famosas empresas, entidades de investigación e institutos han presentado sus innovaciones relacionadas con la madera como material. Grupos de expositores de USA, Malaysia y Austria han presentado stands colectivos.

### 1º Congreso Internacional de la Madera

En los dos primeros días de la feria, en el Centro ferial de Congresos, los expertos expusieron y discutieron sus ponencias sobre la explotación forestal a largo plazo en los bosques tropicales, así como la aplicación de certificaciones en diferentes regiones del mundo.

Arriba el recinto ferial. A la izquierda Dieter Siempelkamp, presidente de Siempelkamp, en su intervención durante la inauguración de Ligna.

### El Foro de la Innovación de la Madera

En todas las jornadas feriales, el «Wood Innovations Forum» constituyó bolsa de información internacional en el Pabellón 22. Bajo el lema «Procesos, Productos y Aplicaciones» obtuvieron aquí los expositores la posibilidad gratuita de presentar a un público cualificado sus productos y estrategias de futuro, así como innovaciones, aplicaciones técnicas y resultados de sus investigaciones en el sector de la industria de la madera y forestal.

### País Asociado, Brasil

El éxito de las presentaciones de los países asociados de la LIGNA HANNOVER en 1993 (Federación Rusa) y 1995 (R.P. China) ha llevado a los organi-

zadores a mantener este concepto. Este año ha sido Brasil el país asociado de la LIGNA HANNOVER sobre un total de 800 m<sup>2</sup> de superficie de presentación. 17 empresas brasileñas, asociaciones, instituciones económicas y políticas, organizaciones ecológicas estuvieron presentes en dos grandes stands de los pabellones 18 y 22.

### Presentaciones especiales

Toda una serie de presentaciones especiales complementaron las ferias. Entre los puntos culminantes figuraron las presentaciones «La Madera en Manos de Artistas», «El Buen Diseño», «Investigación y aprendizaje» y «Maderay Diseño\*», las exposiciones fotográficas «50 Años de Feria de Hannover» y «El Año en el Bosque», la presentación «La Madera en la Fabricación de Vehículos», así como exhibiciones especiales en el recinto descubierto, incluidos el 3º Campeonato de Trabajos Forestales y el 1ª Certamen de Conductores de Autocargadores.